

1

N i e d e r s c h r i f t
über die Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013
Dorfgemeinschaftshaus Alt-Mölln

Beginn: 19.32 Uhr

Ende: 21.40 Uhr

Unterbrechungen: TOP 11, 20.24 Uhr bis 20.35 Uhr

Anwesend: 9

(gesetzl.) Mitgliederzahl: 11

a) Stimmberechtigt:

1. Bgm. Burmester, Ina
(als Vorsitzende)
2. GV Diestel, Horst
3. GV Graumann, Wolfgang
4. GV Busekist, Joachim
5. GV Brüggemann, Björn
6. GV Geisler, Bernd
7. GV Johannsen, Björn
8. GV Lichtin, Lena
9. GV Peter, Antje
10. GV Siemers, Hanko
11. GV Tesche Detlef

Bemerkungen:

ab TOP 9, 20.02 Uhr
fehlt entschuldigt

fehlt entschuldigt

b) Nicht stimmberechtigt:

12. Protokollführerin Vfa Janke

Dem Original werden folgende Anlagen beigelegt:

- Anlage 1 zu TOP 7
- Anlage 2 zu TOP 8
- Anlage 3 zu TOP 9
- Anlage 4 zu TOP 10
- Anlage 5.1 und 5.2 zu TOP 11
- Anlage 6 zu TOP 12

Tagesordnung:

I. Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Anträge zur Tagesordnung
2.1 Beschlussfassung über den Ausschluss der Öffentlichkeit
3. Niederschrift der Sitzung vom 10.12.2012
4. Niederschrift der Sitzung vom 21.02.2013
5. Bericht der Bürgermeisterin (Fragen erst am Ende des Berichtes)
6. Einwohnerfragestunde
7. Auftragsvergabe Gebührenkalkulation 2014 – 2016 für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln
8. Vergabebeschluss Straßenbeleuchtung
9. Beschaffung eines Buswartehäuschens für die Bundesstraße in Höhe der Straße Am Lausebusch (neue Busspur)
10. Herstellung von Markierungen an den Fußgängerfurten an der L 257
11. Energetisches Gutachten Dorfgemeinschaftshaus – Auftrag für Kostenermittlung
12. Widmung von Straßen und Wegen in der Gemeinde Alt-Mölln
13. Verschiedenes

II. Nichtöffentlicher Teil

14. Bekanntgaben und Anfragen

III. Öffentlicher Teil

15. Bekanntgabe des im nichtöffentlichen Teil gefassten Beschlusses

Niederschrift
über die Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013
Dorfgemeinschaftshaus Alt-Mölln

<u>TOP</u>	<u>Beschluss</u>	<u>dafür</u>	<u>dagegen</u>	<u>Enthaltungen</u>
------------	------------------	--------------	----------------	---------------------

- 30.04.2013 – Aufstellung Maibaum auf dem Dorfplatz
- Gewinn beim Weihnachtsgewinnspiel Schnepel & Schneider (500,- €); Gewinn für ein Kinderprojekt, Erstausrüstung Löschbande und Gruppenfindungsseminar bzw. Tag für die Jugendfeuerwehr
- Auftrag an Büro Esling zur Erstellung des Kanalkatasters und Erstprüfung der Kanalisation ist vergeben.
- Der neue Mannschaftstransportwagen kommt nicht am 01. Mai sondern erst nach Himmelfahrt.

6 Einwohnerfragestunde

Von den anwesenden Einwohnern werden keine Fragen gestellt.

7 Auftragsvergabe Gebührenkalkulation 2014 – 2016 für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln

Allen Gemeindevertretern liegt Anlage 1 vor.

Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt die TreuKom GmbH mit der Erstellung einer Gebührenkalkulation für die Abwasserbeseitigung für die Jahre 2014 – 2016 zu beauftragen.

7 0 1

8 Vergabebeschluss Straßenbeleuchtung

Allen Gemeindevertretern liegt Anlage 2 vor.

Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt, den Auftrag zur Sanierung der Straßenbeleuchtung an die Fa. Sauerland, Schwarzenbek, über 26.078,04 € Brutto, zu vergeben.

8 0 0

9 Beschaffung eines Buswartehäuschens für die Bundesstraße in Höhe der Straße Am Lausebusch (neue Busspur)

Allen Gemeindevertretern liegt die Anlage 3 vor.

GV Peters erklärt, sie ist immer noch für die Versetzung des „alten“ Buswartehäuschens. Weiterhin weist sie auf eventuelle Folgekosten und Vandalismus am „neuen“ Buswartehäuschen hin.

Die Gemeindevertretung ist sich einig das „alte“ Buswartehäuschen verschrotten zulassen.

Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt:

- 1. Die Verwaltung wird beauftragt, 2 Angebote für die Herstellung des Fundaments und Erdarbeiten (incl. Pflasterung) entsprechend des Fundamentplans der Fa. Ziegler einzuholen.**

Niederschrift
über die Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013
Dorfgemeinschaftshaus Alt-Mölln

<u>TOP</u>	<u>Beschluss</u>	<u>dafür</u>	<u>dagegen</u>	<u>Enthaltungen</u>
	<p>2. Die Verwaltung wird beauftragt, einen Antrag auf Förderung der Maßnahme aus der Richtlinie für die Gewährung von Zuwendungen für den Bau von systemgerechten Bushaltestellen in Schleswig-Holstein zu stellen.</p> <p>3. Wenn ein Bescheid über die Förderung der Maßnahme vorliegt, wird die Bürgermeisterin bevollmächtigt, den Auftrag an Fa. Ziegler gemäß Angebot (ohne Raubvogelaufkleber) zu erteilen.</p>	7	2	0
10	<p><u>Herstellung von Markierungen an den Fußgängerfurten an der L 257</u></p> <p>Anlage 4 liegt allen vor.</p> <p>Die Gemeindevertretung Alt-Mölln ermächtigt die Bürgermeisterin, den Auftrag zur Herstellung der Fahrbahnmarkierung für die Einmündung/ Zubringer zur B 207 und Bundesstraße bei einer Auftragssumme von bis zu maximal 4.000,- € inkl. MwSt. zu erteilen. Haushaltsmittel werden bei Bedarf überplanmäßig bereitgestellt.</p> <p>Ein Antrag beim Landesamt (Straßenmeisterei) bezgl. der Fahrbahnmarkierung soll gestellt werden. Eine Vereinbarung bezgl. der Folgekosten soll erarbeitet werden.</p>	9	0	0
11	<p><u>Energetisches Gutachten Dorfgemeinschaftshaus – Auftrag für Kostenermittlung</u></p> <p>Den Gemeindevertretern liegen die Anlagen 5.1 und 5.2 vor.</p> <p>Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt, den Auftrag zur Kostenermittlung (Pos. 1) gem. Angebot vom 15.04.2013 an das Ingenieurbüro EnergieSpar-Haus Lübeck GmbH zu vergeben.</p>	9	0	0
12	<p><u>Widmung von Straßen und Wegen in der Gemeinde Alt-Mölln</u></p> <p>Die Gemeindevertretung Alt-Mölln vertagt diesen Tagesordnungspunkt.</p> <p>Folgende Fragen tauchen auf: <u>§ 6 Abs. 6 StrWG</u> - Voraussetzung für die Widmung ist, dass der Träger der Straßenbaulast Eigentümer des der Straße dienenden Grundstückes ist oder die Eigentümerin oder der Eigentümer und die sonst zur Nutzung dinglich Berechtigten der Widmung zugestimmt oder das Grundstück für die Straße zur Verfügung gestellt haben oder der Träger der Straßenbaulast nach § 43 oder nach einem anderen förmlichen Verfahren unanfechtbar in den Besitz eingewiesen ist.</p>	9	0	0

5

Niederschrift
über die Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013
Dorfgemeinschaftshaus Alt-Mölln

TOP

Beschluss

dafür dagegen Enthaltungen

§ 57 Abs. 3 StrWG - Alle Straßen, Wege und Plätze, die nach bisherigem Recht die Eigenschaft einer öffentlichen Straße besitzen, sind öffentliche Straßen im Sinne dieses Gesetzes. Soweit Straßen, Wege und Plätze **bei Inkrafttreten dieses Gesetzes** neben ihrer Erschließungsfunktion für die anliegenden Grundstücke einem nicht unerheblichen öffentlichen Verkehr gedient haben, gelten sie als öffentliche Straßen, es sei denn, dass sie nachweislich bei Inkrafttreten dieses Gesetzes nicht die Eigenschaft einer öffentlichen Straße besessen haben.

13 Verschiedenes

Bgm. Burmester berichtet, dass für die Wahl der Haupt- und Hilfsschöffen für die Schöffengerichte sowie der Haupt- schöffen für die Strafkammern des Landgerichts Lübeck für die Geschäftsjahre 2014 bis 2018, 2 Personen für die Gemein- de auf die Vorschlagsliste gesetzt werden müssen. Sie gibt die Liste in die Fraktionen. Auf der nächsten GV- Sitzung soll darüber beschlossen werden.

Die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Alt- Mölln soll am 10.06.2013 stattfinden.

GV Peter berichtet über den schlechten Straßenzustand „Zu den Ziegelwiesen“. Ein Fachmann sollte sich dies an- sehen.

GV Geisler fragt nach dem Stand der Breitbandversorgung in Alt-Mölln. Bgm. Burmester berichtet hierzu, dass eine neue Werbekampagne vorbereitet wird.

GV Geisler berichtet über die Werbung in Mölln. Es entste- hen keine Anschlusskosten in Höhe von 800,00 €, auch wenn kein Paket gebucht wird, die Leitung würde aber ins Haus gelegt werden. Später würden dann nur 200,00 € für das Endgerät entstehen.

GV Lichtin berichtet über Ausgleichsmaßnahmen „An den Wiesen“ von der Stiftung Naturschutz. Sie regt an, bei sol- chen Maßnahmen ein Infoschild aufzustellen. Bgm. Bur- mester wird dies weiter geben.

GV Geisler fragt an, wann die Umlegung der Bushaltestelle „Am Brook“ vorgenommen wird. Bgm. Burmester gibt an, dass demnächst die Einladungen an die Eltern rausgehen. Eine Umlegung denkt sie, wird erst Ende des Jahres erfol- gen.

Desweiteren wird angefragt, wie es mit den Unterhaltungs- maßnahmen an der Brücke „Zu den Wiesen“ aussieht.

Unterbrechung des öffentlichen Teils

7

Niederschrift
über die Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013
Dorfgemeinschaftshaus Alt-Mölln

<u>TOP</u>	<u>Beschluss</u>	<u>dafür</u>	<u>dagegen</u>	<u>Enthaltungen</u>
III	Öffentlicher Teil			
15	<u>Bekanntgabe des im nichtöffentlichen Teil gefassten Beschlusses</u>			

Es wurden keine Beschlüsse gefasst.

Bürgermeisterin Burmester schließt die Sitzung um 21.40 Uhr.



Bürgermeisterin



Protokollführerin

Frau Janke

Amt Breitenfelde
Der Amtsvorsteher

16.04.2013

Anlage 1

Vorlage

zur Sitzung der Gemeindevertretung Alt-Mölln am 25.04.2013

Zu Tagesordnungspunkt 7.: Auftragsvergabe Gebührenkalkulation 2014 bis 2016 für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln

Sachverhalt:

Die Gebühren für den Abwasserbereich sind neu zu kalkulieren. Das letzte Gutachten von der TreuKom GmbH über die Ermittlung kostendeckender Benutzungspreise vom 14. Januar 2011 umfasst eine Kalkulation für die Jahre 2011 bis 2013.

Nach geltender Rechtsprechung soll nach drei Jahren immer eine neue Überprüfung der Gebühren erfolgen.

Die TreuKom GmbH hat das in der Anlage 1 befindliche Angebot vorgelegt.

Die Kalkulation kann erst erfolgen, wenn die entsprechenden Zahlen von der Stadt Mölln vorliegen.

Beschlussvorschlag: „Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt die TreuKom GmbH mit der Erstellung einer Gebührenkalkulation für die Jahre 2014 – 2016 zu beauftragen.“

Gesetzliche Zahl der Vertreter	<i>11</i>	Abstimmung:		
Anwesend:	<i>8</i>	Dafür	Dagegen	Enthaltung
Ausgeschlossen gem. § 22 GO	<i>1</i>	<i>7</i>	<i>0</i>	<i>1</i>

Im Auftrag

Missullis
Missullis

Gemeinde Alt-Mölln
Frau Bürgermeisterin Ina Burmester
über
Amt Breitenfelde
Wasserkrüger Weg 16
23879 Mölln

Ihr Ansprechpartner: **Herr Höppner**
Telefon: 04183/776 111
Mobil: 0160/63 72 610

Bendestorf, den 3. April 2013

Angebot für die Kalkulation kostendeckender Gebühren 2014 bis 2016 für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln

Sehr geehrte Frau Burmester,
aufgrund einer Anfrage durch das Amt Breitenfelde dürfen wir Ihnen das folgende

Angebot

zur Kalkulation kostendeckender Gebühren 2014 bis 2016 für die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln unterbreiten.

1. Ausgangssituation

Die Abwasserbeseitigung wird als kostenrechnende Einrichtung im Rahmen des gemeindlichen Haushaltes geführt. Die Gemeinde Alt-Mölln betreibt die zentrale Abwasserentsorgung mittels zweier technisch voneinander getrennter Kanalnetze, denen unterschiedliche Reinigungsverfahren folgen. Satzungsgemäß liegen zwei Einrichtungen vor, für die jeweils getrennt kalkuliert wird. Im mittleren Ortsteil verfügt die Gemeinde über ein Mischsystem, über das die Abwässer zur Reinigung in die gemeindeeigene Teichkläranlage verbracht werden. Die übrigen Ortsteile entwässern im Trennsystem; das Schmutzwasser wird zur Reinigung in die Kläranlage der Stadt Mölln geleitet.

Gebührenrechtlich unterliegen die Einrichtungen den Vorschriften des Kommunalabgabengesetzes des Landes Schleswig-Holstein in der Fassung 20. Juli 2007 (KAG SH) und der dazu ergangenen einschlägigen Rechtsprechung.

2. Aufgabenstellung, Arbeitsprogramm

Mit Gutachten vom 14. Januar 2011 haben wir für die Gemeinde Alt-Mölln eine Gebührenkalkulation für die Jahre 2011 bis 2013 erstellt. Außerdem ist im Rahmen dieser Arbeiten ein Anlagennachweis für die Anlagen der Abwasserentsorgung zum 31.12.2009 erstellt worden. An diese Arbeiten würden wir mit der Gebührenkalkulation 2014 anschließen. Zunächst wäre eine Fortschreibung des Anlagennachweises für die Jahre 2010 bis 2012 durchzuführen. Darauf aufbauend sind Nachkalkulationen der Jahre 2010 bis 2012 durchzuführen. Es ist u.a. festzustellen, wie der Gebührenaussgleich in diesen Jahren erfolgte und welche Folgerungen hieraus für die Vorkalkulation 2014 bis 2016 zu ziehen sind.

Die Gebührenkalkulation ist nach der einschlägigen Rechtsprechung des OVG Schleswig für die Schmutzwasserbeseitigung und die Oberflächenentwässerung getrennt durchzuführen. Zu prüfen ist in diesem Fall weiterhin, ob aufgrund des OVG-Urteils vom 24.09.2008 eine Zusammenfassung der beiden Einrichtungen zur Schmutzwasserentsorgung in Betracht kommt.

Die Kalkulation umfasst demnach folgende Arbeitsschritte:

- Fortschreibung des Anlagevermögens auf den 31.12.2012
- Ableitung der Kostenarten aus dem Haushalt und Übernahme in einen Betriebsabrechnungsbogen mit Kostenstellengliederung
- Verteilung der Kostenarten nach geeigneten Schlüsseln auf die Hauptkostenträger und Zuordnung von Deckungsbeiträgen.
- Verteilung der kalkulatorischen Abschreibungen auf Kostenstellen/Kostenträger
- Fortschreibung des gebührenrechtlichen Abzugskapitals bis 2012 (Beiträge, Zuschüsse)
- Fortschreibung der erwirtschafteten Mehrabschreibungen vom Wiederbeschaffungszeitwert bis 2012 (OVG-Urteil vom 29. Oktober 1991)
- Ermittlung des aufgewandten Kapitals und der kalkulatorischen Zinsen
- Fortschreibung der Gebührenbemessungsgrundlagen
- Verrechnung von Über- oder Unterdeckungen aus den noch relevanten Nachkalkulationen
- Ermittlung von Gebührensätzen

Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln

- Ermittlung der Kostenerstattung für die Straßenentwässerung

Die Ergebnisse der Kalkulationen werden in Kurzgutachten unter Beifügung der Berechnungen dokumentiert.

3. Ablauf der gutachtlichen Arbeiten

Die Arbeiten werden vom Unterzeichner persönlich geleitet. Ergänzend wird ein weiterer Mitarbeiter mit mehrjährigen Erfahrungen eingesetzt.

Wir gehen davon aus, dass uns auf Seiten der Amtsverwaltung Breitenfelde ein Ansprechpartner benannt wird, der die erbetenen Unterlagen und Auskünfte kurzfristig beibringen kann.

Die für unsere Arbeiten notwendigen Unterlagen betreffen insbesondere:

- Jahresrechnungen 2010 bis 2012 des Vermögens- und Verwaltungshaushaltes
- Belege des Vermögenshaushaltes 2010 bis 2012
- Planansätze für das Haushaltsjahr 2013 und 2014 mit Ermittlungsgrundlagen
- Unterlagen zu den Verbrauchsabrechnungen 20010 bis 2013

Die gutachtlichen Arbeiten werden wir in den Räumen der Amtsverwaltung Breitenfelde sowie in unserem Büro durchführen.

Bei einer Auftragsvergabe bis Ende April 2013 sehen wir uns in der Lage, den Gesamtauftrag bis Anfang September 2013 abzuschließen.

4. Honorar, Auftragsbedingungen

Die Abrechnung unserer Leistungen erfolgt nach dem benötigten Zeitbedarf. Unsere Honorarsätze betragen zurzeit 130 € für Wirtschaftsprüfer und 95 € je Stunde (netto) für Mitarbeiter mit Spezialkenntnissen in den betreffenden Arbeitsgebieten. Hinzu treten die berufsüblichen Reise- und Nebenkosten sowie die Umsatzsteuer in der jeweils gesetzlichen Höhe (zurzeit 19 %).

Unter Berücksichtigung der bereits mit dem Vorgutachten geleisteten Grundlagenarbeiten schätzen wir den voraussichtlichen Zeit- und Honorarbedarf wie folgt:

Abwasserbeseitigung der Gemeinde Alt-Mölln

Arbeitsprogramm	Zeit	Honorar
	Stunden	netto €
1. Anlagenfortschreibung, Anlagenkartei, Anlagennachweis Schmutzwasserbeseitigung	12	1.100
2. Gebührennachkalkulation 2010 - 2012	12	1.100
3. Gebührevorkalkulation 2014 - 2016	10	1.000
4. Kurzgutachten	6	800
5. Gesamt		4.000

Hinzu treten die berufsüblichen Reise- und Nebenkosten sowie die Umsatzsteuer in der jeweils gesetzlichen Höhe (zurzeit 19 %). Die Zeitschätzung ist in starkem Maße von den Veränderungen im Anlagevermögen, also den zwischenzeitlich getätigten Baumaßnahmen, abhängig. Bei umfangreichen Maßnahmen können längere Inventarisierungsarbeiten als geplant erforderlich sein. Soweit dies erkennbar ist, werden wir Sie rechtzeitig informieren und mit Ihnen die weitere Vorgehensweise absprechen.

Für die Durchführung des Auftrags gelten, auch im Verhältnis zu Dritten, die als Anlage beigefügten Allgemeinen Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften vom 01. Januar 2002.

5. Abschließende Bemerkungen

Wir hoffen, Ihnen ein günstiges Angebot unterbreitet zu haben und würden uns freuen, die Zusammenarbeit mit der Gemeinde Alt-Mölln fortsetzen zu können.

Mit freundlichen Grüßen

TREUKOM GmbH
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft
Steuerberatungsgesellschaft


Höppner
Wirtschaftsprüfer

Anlage

Allgemeine Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften in der Fassung vom 1. Januar 2002

Gemeinde Alt-Mölln
Die Bürgermeisterin
Az.:

Mölln, 23. April 2013

Vorlage

zur Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Alt-Mölln am 25.04.2013

zu Tagesordnungspunkt 8: Vergabebeschluss Straßenbeleuchtung

Sachverhalt:

Mit Schreiben vom 13.03.2013 sind 12 Firmen gebeten worden, ein Angebot für die Sanierung der Straßenbeleuchtung in den Gemeinden Alt-Mölln (LOS 2), Breitenfelde (LOS 1) und Bälau (LOS 3) abzugeben. Die Submission fand am 04.04.2013 statt. Insgesamt haben 8 Firmen ein Angebot abgegeben. Dieser Vorlage ist der Vergabevorschlag des Ingenieurbüros Storm vom 10.04.2013 als Anlage beigefügt.

Das günstigste Angebot für das LOS 2 hat die Fa. Sauerland, Schwarzenbek, über 26.078,04 € (Brutto) abgegeben.

Bei der Förderantragstellung sind förderfähige Kosten i. H. v. 32.424,00 € zugrunde gelegt worden. Das Ausschreibungsergebnis liegt mit 6.345,96 € um rd. 20 % unter der Kostenschätzung (32.424,00 €). Die Förderung wird dementsprechend voraussichtlich 6.519,51 € (25 % von 26.078,04 €) betragen und damit um 1.586,49 € unter der Höchstbetragsbewilligung (8.106,00 €) liegen.

Beschlußvorschlag:

Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt, den Auftrag zur Sanierung der Straßenbeleuchtung an die Fa. Sauerland, Schwarzenbek, über 26.078,04 € Brutto, zu vergeben.

gesetzliche Zahl der Vertreter

anwesend:
ausgeschlossen gem. § 22 GO GO

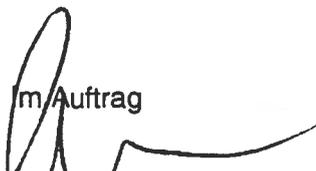
Abstimmungsergebnis:

Ja Nein Enthaltung

8

✓

✓

Im Auftrag

(Johann)

Anlagen:

Vergabevorschlag Ingenieurbüro Storm



VERGABEVORSCHLAG

**Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau
LOSE 1 bis 3**

**Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln**

ANGABEN ZUR AUSSCHREIBUNG

Art der Ausschreibung	beschränkt, gem. VOB/A
Zeitpunkt der Veröffentlichung	
Veröffentlicht in	
Anzahl der Anforderungen / der angeschriebenen Firmen	12
Termin der Verschickung	13.03.2013
Zeitraum für die Angebotserstellung	17 Tage
Submissionstermin	04.04.2013, 14.00 h
Öffnung des 1. Angebotes	04.04.2013, 14.01 h
Zuschlagsfrist endet am	16.05.2013
Anzahl der eingegangenen Angebote	8
Verspätet eingegangene Angebote	0
Angebote die bei Eingang versehrt waren	0
Anzahl der bei der Submission anwesenden Bieter	2

Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau

Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln

PRÜFUNG DER VOLLSTÄNDIGKEIT DER EINGEREICHTEN ANGEBOTSUNTERLAGEN (relevanter Angebote)

Angebots - Nr.	1	2	3	4	5	6	8	9
Firma	Sauerland Schwarzenbek	Böge Breitenfelde	Wald Elektrotechnik Mölln	Elektro Bebensee Niendorf/St.	Elektro Joost Grevesmühlen	Fehlandt Büchen	Ausbau Handwerk Zarrentin	Elektro ServiceStrube Büchen
Geforderte Nachweise								
Unbedenklichkeitsbescheinigung FA	x							
Freistellungsbescheinigung Finanzamt	x							
Bescheinigung Sozialversicherungen	x				x			
Nachweis Berufsgenossenschaft	x				x			
Nachweis Haftpflichtversicherung	x				x			
nicht geforderte Nachweise								
Auszug Gewerbezentralregister	x							

nachgefordert aufgrund Ablauf der in den Kopien der Schreiben genannten Geltungsfrist

nachgefordert, da im Rahmen der Angebotsabgabe nicht vorliegend!

VERGABEVORSCHLAG GESAMT

Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau
Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
 Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln

ANGEBOTSLISTE (mit Nebenangeboten und Nachlässen)

Nr	Firma	verlesenes Angebot brutto	geprüftes Angebot brutto	geprüftes Angebot netto	% Nachlaß	Summe Nachlässe	Netto Angebots-summe	19% MwSt	Brutto Angebots-summe	Wertung									
					1. NA	2. NA	3. NA	4. NA	5. NA										
1	Sauerland Schwarzenbek	104.538,30	104.538,33	87.847,34										0,00	0,00	87.847,34	16.690,99	104.538,33	1
2	Böge Breitenfelde	120.840,37	121.316,37	101.946,53										0,00	0,00	101.946,53	19.369,84	121.316,37	7
3	Wald Mölln	114.923,06	114.823,10	96.490,00										0,00	0,00	96.490,00	18.333,10	114.823,10	5
4	Bebensee Niendorf/St.	120.593,41	120.593,41	101.339,00									3,00	3.040,17	3.040,17	98.298,83	18.676,78	116.975,61	6
5	Elektro Joost Grevesmühlen	128.857,97	128.857,96	108.284,00									0,00	0,00	0,00	108.284,00	20.573,96	128.857,96	8
6	Fehlandt Büchen	110.725,55	110.725,55	93.046,68									0,00	0,00	0,00	93.046,68	17.678,87	110.725,55	4
8	AusBau-landwerk Zarrentin	108.855,45	108.855,45	91.475,17									0,00	0,00	0,00	91.475,17	17.380,28	108.855,45	3
9	Strube Büchen	108.622,96	108.622,96	91.279,80									0,00	0,00	0,00	91.279,80	17.343,16	108.622,96	2

■ Angebot nicht gewertet / ausgeschlossen
 günstigster Bieter

Durch den / die AG wurde eine losweise Vergabe ermöglicht, daher werden in der weiteren Darstellung die einzelnen Lose betrachtet.



VERGABEVORSCHLAG LOS 2 - ALT MÖLLN

Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau

Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln

ANGEBOTSLISTE (mit Nebenangeboten und Nachlässen)

Nr	Firma	verlesenes Angebot brutto	geprüftes Angebot brutto	geprüftes Angebot netto	1. NA netto	2. NA netto	3. NA netto	4. NA netto	5. NA netto	% Nachlaß	Summe Nachlässe	Netto Angebots- summe	19% MwSt	Brutto Angebots- summe	Wertung
1	Sauerland Schwarzenbek	26.078,04	26.078,04	21.914,32						0,00	0,00	21.914,32	4.163,72	26.078,04	1
2	Böge Breitenfelde	30.240,52	30.240,52	25.412,20						0,00	0,00	25.412,20	4.828,32	30.240,52	7
3	Wald Mölln	28.291,06	28.191,10	23.690,00						0,00	0,00	23.690,00	4.501,10	28.191,10	5
4	Bebensee Niendorf/St.	30.676,77	30.676,77	25.778,80						3,00 773,36	773,36	25.005,44	4.751,03	29.756,47	6
5	Elektro Joost Grevesmühlen	33.463,99	33.463,99	28.121,00						0,00	0,00	28.121,00	5.342,99	33.463,99	8
6	Fehlandt Büchen	27.725,12	27.725,12	23.298,42						0,00	0,00	23.298,42	4.426,70	27.725,12	3
8	AusBauhändwerk Zarenlin	27.925,35	27.925,35	23.466,68						0,00	0,00	23.466,68	4.458,67	27.925,35	4
9	Sirube Büchen	27.389,75	27.389,75	23.016,60						0,00	0,00	23.016,60	4.373,15	27.389,75	2

■ Angebot nicht gewertet / ausgeschlossen

günstigster Bieter



VERGABEVORSCHLAG

**Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau**

**Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln**

BEGRÜNDUNGEN / BEMERKUNGEN

Nr	Firma	Bemerkung
1	Sauerland Schwarzenbek	- ist gem. Gesamtwertung aller Lose günstigster Bieter - hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht
2	Böge Breitenfelde	- hat keine Nachlässe angeboten - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 7 - das vorgelegte Nebenangebot bezieht sich auf die Lose 1 und 2. Für das Los 1 beträgt der Preis des Nebenangebots unter Berücksichtigung der Position Mastadapter insgesamt 47.515,70 € brutto. Für das Los 2 beträgt der Preis des Nebenangebots unter Berücksichtigung der Position Mastadapter insgesamt 27.177,76 € brutto. Das Nebenangebot für das Los 2 findet keine Berücksichtigung, da im Jahr 2012 bereits über 100 Leuchten des ausgeschriebenen Typs "Stela" installiert wurden und das Nebenangebot ca. 1100 € teurer ist als das Hauptangebot des günstigsten Bieters.
3	Wald Mölln	- hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 5
4	Bebensee Niendorf/St.	- hat je Los 3% Nachlaß gewährt - hat kein Nebenangebot abgegeben - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 6
5	Elektro Joost Grevesmühlen	- hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 8
6	Fehlandt Büchen	- hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 4
8	AusBauHandwerk Zarrentin	- hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 3
9	Strube Büchen	- hat keine Nachlässe oder Nebenangebote eingereicht - liegt nach der Auswertung gesamt auf Rang 2



VERGABEVORSCHLAG

**Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau**

**Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln**

VERGABEVORSCHLAG

Bei der formellen Prüfung wurde festgestellt, dass lediglich die Firma Sauerland die geforderten Nachweise im Rahmen der Submission mit abgegeben hat, wobei einzelne Dokumente eine Fristüberschreitung auswiesen. Diese wurden durch das Ingenieurbüro nachgefordert und durch den Bieter entsprechend vorgelegt. Alle übrigen Bieter haben keine der geforderten Unterlagen den Angeboten beigelegt. Zu weiteren Beurteilung wurden Nachweise der Firmen Böge, Breitenfelde sowie AusBauHandwerk, Zarrentin nachgefordert und liegen mittlerweile dem Ingenieurbüro vor. Bei allen übrigen Bietern wurden die Nachweise nicht nachgefordert, da diese für die weitere Bewertung nicht relevant sind, z. B aufgrund der Angebotspreise.

Alle gewerteten Bieter können entsprechend der vorgelegten Unterlagen bzw. der vorhandenen Kenntnisse über die Firmen als geeignet eingestuft werden - sie weisen die entsprechende Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit auf und verfügen über ausreichende technische und wirtschaftliche Mittel.

Los 1

Das Nebenangebot ist nicht zu werten, bei Berücksichtigung, dass diese optisch nicht dem ausgeschriebenen Leuchtentyp entspricht. Weiterhin wurden keine Nachweise / technischen Unterlagen, wie bei technischen Nebenangeboten üblich, dem Angebot zur Prüfung der Gleichwertigkeit beigelegt, ebenso wenig die Benennung von Referenzobjekten, die eine genauere Prüfung, insbesondere zum "Lichtbild" zulässt.

Aufgrund unser Kenntnis über entsprechende fachlich gute Leistungen, kann der Auftrag an die Fa. Sauerland aus Schwarzenbek erteilt werden.

Wir empfehlen, dass die Gemeindevertretung der Gemeinde Breitenfelde den Beschluss zur Wertung des Nebenangebots sowie zur Auftragsvergabe fasst.

Die Angebotspreise scheinen auskömmlich.

Der Elektrobetrieb ist uns bekannt und hat entsprechende Bauleistungen, insbesondere im Tätigkeitsfeld von Arbeiten zur Herstellung von Straßenbeleuchtungen, in unserem Aufsichtsbereich durchgeführt.

Die Auftragssumme würde für die Fa. Sauerland aus Schwarzenbek

64.894,67 € brutto betragen.

54.533,34 € netto betragen.



VERGABEVORSCHLAG

**Bauvorhaben : Energetische Sanierung der Straßenbeleuchtung
Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau**

**Auftraggeber : Gemeinden Breitenfelde, Alt Mölln und Bälau über
Amt Breitenfelde, Wasserkrüger Weg 16, 23879 Mölln**

Los 2

Wie bereits auf Seite 3, Begründungen, beschrieben, ist das Nebenangebot des Bieters Böge nicht gewertet worden. Aufgrund unser Kenntnis über entsprechende fachlich gute Leistungen schlagen wir vor, den Auftrag an den günstigsten Bieter, die Fa. Sauerland aus Schwarzenbek zu erteilen.

Die Angebotspreise scheinen auskömmlich.

Der Elektrobetrieb ist uns bekannt und hat entsprechende Bauleistungen, insbesondere im Bereich von Arbeiten zur Herstellung von Straßenbeleuchtungen, in unserem Aufsichtsbereich durchgeführt.

Die Auftragssumme würde

26.078,04 € brutto betragen.

21.914,32 € netto betragen.

Los 3

Aufgrund unser Kenntnis über entsprechende fachlich gute Leistungen schlagen wir vor, den Auftrag an den günstigsten Bieter, die Fa. AusBauHandwerk aus Zarrentin zu erteilen.

Die Angebotspreise scheinen auskömmlich.

Der Elektrobetrieb ist uns bekannt und hat entsprechende Bauleistungen, insbesondere im Bereich von Arbeiten zur Herstellung von Straßenbeleuchtungen, in unserem Aufsichtsbereich durchgeführt.

Die Auftragssumme würde

10.758,49 € brutto betragen.

9.040,75 € netto betragen.

Bad Schwartau, 10.04.2013

Ingenieurbüro

S•T•O•R•M

Anlage 3

Gemeinde Alt-Mölln
Die Bürgermeisterin
Az.:

Mölln, 23. April 2013

Vorlage

nach Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Alt-Mölln am 25.04.2013

zu Tagesordnungspunkt 9: Beschaffung eines Buswartehäuschens in Höhe der Straße Am Lausebusch (neue Busspur)

Sachverhalt:

Der Planungs- und Bauausschuss der Gemeinde Alt-Mölln hat in der Sitzung am 09.04.2013 folgenden Beschluss gefasst:

„Es sollte das Buswartehäuschen „Wartehalle MARS“ der Fa. Ziegler gem. Angebot vom 08.03.2013 angeschafft werden (Farbe grün). Für die erforderlichen Tiefbauarbeiten sollten Angebote von örtlichen Firmen eingeholt werden. Zudem ist ein Antrag auf Förderung beim Kreis zu stellen.“ *1

Nach telefonischer Rücksprache mit dem Kreis Herzogtum Lauenburg, Fachdienst Regionalentwicklung und Verkehrsinfrastruktur, ÖPNV, Frau Schneider, vom heutigem Tage stehen für das Jahr 2013 noch Haushaltsmittel zur Verfügung.

Nach telefonischer Rücksprache mit der Fa. Ziegler vom heutigem Tage kann lediglich die Lieferleistung angeboten werden. Der Fundamentplan wird in den nächsten Tagen zur Verfügung gestellt.

*1 RAL 6005 (moosgrün)

Beschlußvorschlag:

Die Gemeindevertretung Alt-Mölln beschließt:

1. Die Verwaltung wird beauftragt, 2 Angebote für die Herstellung des Fundamentes entsprechend des Fundamentplans der Fa. Ziegler einzuholen. *und Erdarbeiten inkl. Pflasterung*
2. Die Verwaltung wird beauftragt, einen Antrag auf Förderung der Maßnahme aus der Richtlinie für die Gewährung von Zuwendungen für den Bau von systemgerechten Bushaltestellen in Schleswig-Holstein zu stellen.

3. Wenn ein Bescheid über die Förderung der Maßnahme vorliegt, wird die Bgm. Bevollmächtigt Auftrag zu erteilen.

gesetzliche Zahl der Vertreter

anwesend: 9
ausgeschlossen gem. § 22 GO GO

Abstimmungsergebnis:

Ja	Nein	Enthaltung
7	2	0

Im Auftrag

(Johann)

Anlagen:
Angebot Fa. Ziegler v. 07.03.2013

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG - An der Strusbek 60-62 - 22826 Ahrensburg

Lena Lichtin
Landschaftsarchitektin
Frau Lena Lichtin
Mühlenplatz 1
23879 Mölln

Lieferanschrift
Lena Lichtin
Landschaftsarchitektin
Mühlenplatz 1
23879 Mölln

ANGEBOT **F-142300**

Ihre Anfrage vom: 07.03.13
Ihre Anfrage durch: Frau Lena Lichtin
Ihre Referenz:
Datum: 08.03.13
Seite: 1

Ihr persönlicher Ansprechpartner:
Harald Krasmann
Tel 04102-80364-40
Fax 04102-80364-49
harald.krasmann@ziegler-metall.de

Angebots-Nr.: **F-142300**
Kunden-Nr.: **323426**

- bitte bei jeder Korrespondenz angeben -

Ihr Projekt
Wartehalle
23879 Mölln

Sehr geehrte Frau Lichtin,

wir danken Ihnen für Ihre Anfrage und bieten Ihnen unter Zugrundelegung unserer allgemeinen Verkaufsbedingungen freibleibend wie folgt an:

Pos.	Artikel	Bezeichnung	Menge	Einzelpreis	Gesamtpreis
1.	245.530	Wartehalle MARS Feldanzahl 2	1 Stück	1.643,00 €	1.643,00 €

Artikelmerkmale:

Ausführung: ohne Rück-, Seiten- und Windschutzwand
Dachlänge x Dachtiefe: 2,05 x 1,92
Gesamthöhe: 2,84 m
Lichte Höhe: 2,25 m
Stützenraster: 0,97 m
Oberfläche Stahlteile: feuerverzinkt und pulverbeschichtet
Schneelast auf dem Boden (sk): 0,93 kN/m²

Konstruktion:

Stahlleichtbau, feuerverzinkt. Mittlige Hauptstützen und die außergewöhnliche

Summe Übertrag 1.643,00 €

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG

Tel +49 (0) 3578/78720

Fax +49 (0) 3578/7872120

info@ziegler-metall.de

www.ziegler-metall.de

Fracht, Montage und Reparaturarbeiten sind nicht skontierfähig.

Es gelten unsere Verkaufs-, Liefer- und Zahlungsbedingungen.

FA Leonberg - USt-ID-Nr.: DE155/887/535 - Postbank Stuttgart - IBAN: DE75 6001 0070 0055 4337 06 - BIC: PBNKDEFF

Verwaltung - Produktion - Logistik:

Deutsche Bank Kamenz
Volksbank Leonberg
Postbank Stuttgart
Sachsenbank

6 375 075 (BLZ 870 700 00)
81 881 0009 (BLZ 603 903 00)
55 433 706 (BLZ 600 100 70)
7 472 504 254 (BLZ 600 501 01)

Firmensitz:

71229 Leonberg
AG Stuttgart HRB 727288

Vorstand: Stefan Wolf

Christoph Ziegler
Thomas Ziegler

Vorsitzender des Aufsichtsrates: Erwin Ziegler

Gewerbepark am See 1
01920 Nebelschütz

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG - An der Strusbek 60-62 - 22926 Ahrensburg

ANGEBOT F-142300

Datum: 08.03.13
Seite: 2

Angebots-Nr.: **F-142300**
Kunden-Nr.: **323426**
- bitte bei jeder Korrespondenz angeben -

Pos.	Artikel	Bezeichnung	Menge	Einzelpreis	Gesamtpreis
			Summe Vortrag		1.643,00 €
		<p>Giebelgestaltung geben der Wartehalle eine besondere optische Wirkung.</p> <p>Dach: Verbundsicherheitsglas (VSG) glashell.</p> <p>Entwässerung: Über die im Dach integrierte Regenrinne und die mittleren Stützen. Austritt oberirdisch über Wasserspeier.</p> <p>Befestigung : Stützen mit Fi ßplatten zum Aufdübeln auf bauseitige Fundamente nach unseren . änen. Lieferung inklusive Bodenbefestigungsmaterial.</p> <p>2012/04 Handbuch ND Seite: 468</p>			
2	245.165	<p>Zulage erhöhte Schneelast norddeutsches Tiefland Der angefragt. Ort liegt im norddeutschen Tiefland. Die Schneelast s in einer außergewöhnli tion nach DIN 1055-100 berücksichtigt werden.</p>	1 Stück	110,00 €	110,00 €
3	245.533	<p>Rückwand, komplett Artikelmerkmale: Feldanzahl: 2 Verglasung: ESG, glashell Oberfläche Stahlteile: feuerverzinkt und pulverbeschichtet Höhe: 2,00 m Breite: 2,00 m Stützenraster: 0,98 m 2 ESG Einzelscheiben, befestigt mit Glashaltern an Quadratrohrstützen.</p>	1 Stück	443,30 €	443,30 €
4	123.977	<p>2012/04 Handbuch ND Seite: 469 Seitenwand</p>	2 Stück	287,60 €	575,20 €
			Summe Übertrag		2.771,50 €

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG - An der Strusbek 60-62 - 22926 Ahrensburg

ANGEBOT F-142300

Datum: 08.03.13
Seite: 3

Angebots-Nr.: **F-142300**
Kunden-Nr.: **323426**
- bitte bei jeder Korrespondenz angeben -

Pos.	Artikel	Bezeichnung	Menge	Einzelpreis	Gesamtpreis
			Summe Vortrag		2.771,50 €

Artikelmerkmale:

Verglasung: ESG, glashell
Höhe: 2,00 m
Breite: 0,90 m
Stützenraster: 0,90 m
Einzelscheibe, befestigt mit Glashaltern an
Quadratrohrstützen.

2012/04 Handbuch ND Seite: 469

5	244.007	Fracht per Sattelzug frei Bordsteinkante, unabeladen	1 Stück	527,00 €	527,00 €
6	244.006	Montage auf bauseitige Fundamente incl. ABLADEN	1 Stück	620,00 €	620,00 €

inkl. einer An- und Abfahrt der Monteure.

Bei der Kalkulation gehen wir davon aus, dass eine ungehinderte Zufahrtsmöglichkeit mit Kran-Lkw gewährleistet ist sowie ausreichende Baufreiheit am Montageort vorliegt.

Zum Leistungsumfang gehören im Auftragsfalle:

- Fundamentplan
- Detaillierte Ausführungszeichnung
- Montageanleitung (bei Kundenmontage)

Die Montage ist auch in eigener Regie möglich.

7	123.585	Stahlgittersitz TARVIS - 3-Sitzer ohne Rückenlehne zum Einbetonieren	1 Stück	422,70 €	422,70 €
---	---------	--	---------	----------	----------

Artikelmerkmale:

Material: Drahtgitter
Raster: 30 x 30 mm

Summe Übertrag 4.341,20 €

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG - An der Strusbek 60-62 - 22926 Ahrensburg

ANGEBOT **F-142300**

Datum: 08.03.13
Seite: 4

Angebots-Nr.: **F-142300**
Kunden-Nr.: **323426**
- bitte bei jeder Korrespondenz angeben -

Pos.	Artikel	Bezeichnung	Menge	Einzelpreis	Gesamtpreis
			<i>Summe Vortrag</i>		4.341,20 €
		Gesamtlänge: 1500 mm Gesamttiefe: 350 mm Sitzlänge: 3 x 450 mm Sitztiefe: 350 mm Gewicht: 32 kg Befestigungsart: zum Einbetonieren bei - 200 mm Sitzrahmen aus Stahlrohr 27 mm, Sitzfläche und Rückenlehne aus Drahtgitter 30 x 30 mm, Drahtstärke 4 mm. Alle Stahlteile galvanisch verzinkt und pulverbeschichtet. Maße: Einzelsitz ca. L x B 450 x 350 mm.			
		2012/04 Handbuch ND Seite: 493			
8	365.012	Raubvogelaufkleber Modell "Falke"	1 VE	12,80 €	12,80 €
		Artikelmerkmale: Farbe: schwarz Breite: 304 mm Höhe: 140 mm Gestanzte selbstklebende Bilder aus PVC- Folie 0,1 mm stark, wetterfest. 1 VE = 5 Stück			
		2012/04 Handbuch ND Seite: 489			
		Transportversicherung	1	19,25 €	19,25 €
Total € ohne MwSt.					4.373,25 €
19% MwSt.					830,92 €
Total € inkl. MwSt.					5.204,17 €

Lieferungs- und Zahlungsbed.: ab Werk, inkl. Verpackung
10 Tage 2%, 30 Tage netto
Bei größeren bzw. Erst-Aufträgen sind wir berechtigt, von der vorstehend genannten Standard-Zahlungsbedingung abweichende

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG - An der Strusbek 60-62 - 22926 Ahrensburg

ANGEBOT F-142300

Datum: 08.03.13
Seite: 5

Angebots-Nr.: **F-142300**
Kunden Nr.: **323426**
- bitte bei jeder Korrespondenz angeben -

Zahlungsbedingungen, wie z.B. Teilzahlungen
oder Vorkasse zu vereinbaren.

Lieferzeit: ca 6 Wochen nach Beauftragung

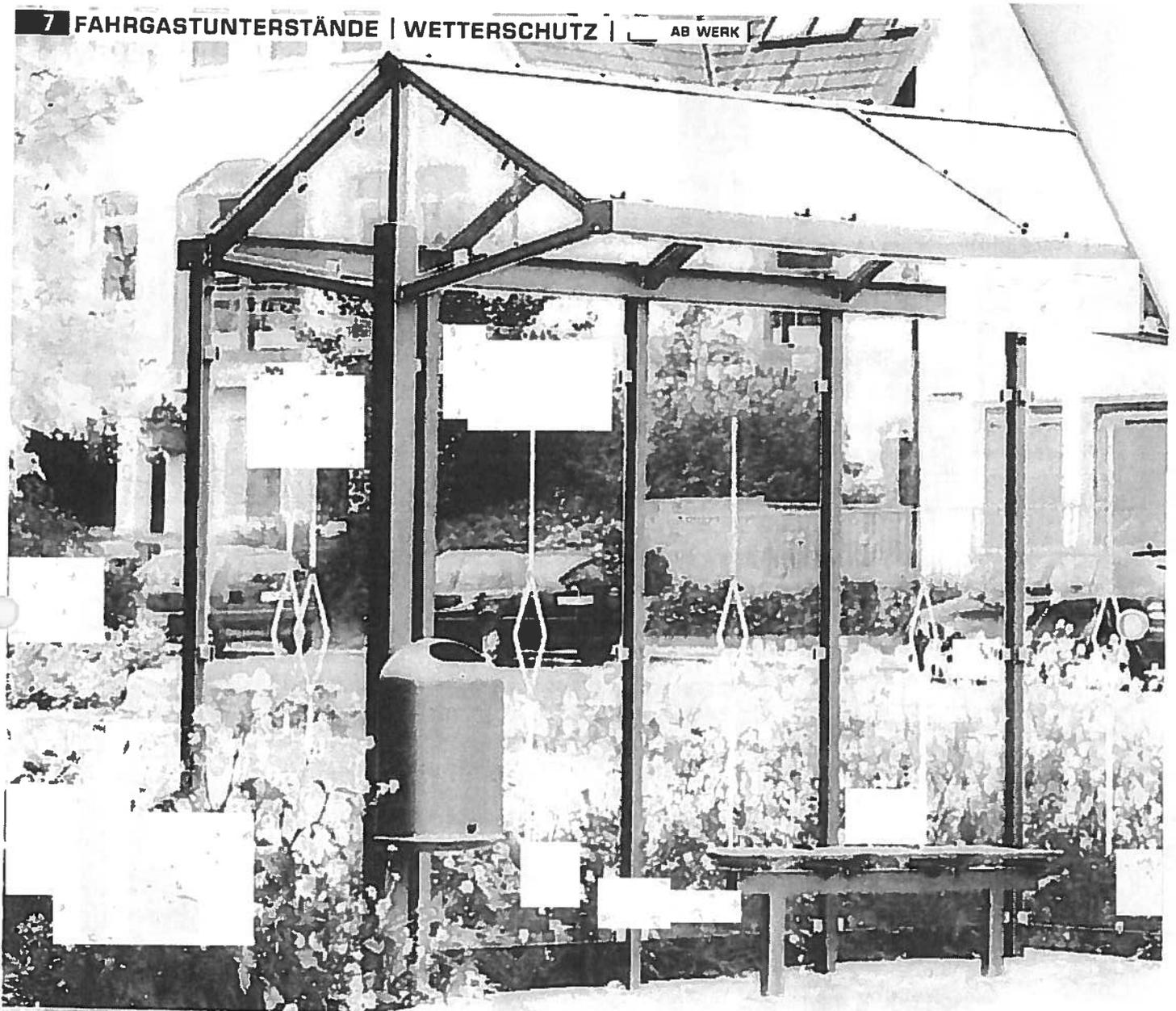
Preisbindung: Das Angebot ist gültig bis zum **31.05.13**

Die angegebenen Lieferzeiten setzen die technische und kaufmännische Auftragsklarheit voraus.

Wir hoffen, dass unser Angebot Ihren Vorstellungen entspricht und verbleiben
für heute mit freundlichen Grüßen

E. ZIEGLER Metallbearbeitung AG

i.A. Harald Krasmann
Fachberater



Wartehalle MARS, 4 Felder, Rück- und Seitenwände mit Siebdruckdekor, Stahlkonstruktion in DB 703 eisenglimmergrau

Warte

Konstruktion

Wartehallen / Windschutzwand

Standard-
Oberfläche
tailliert
l.

erweitert

Dach

Erweiterung:

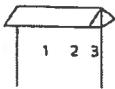
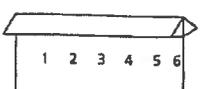
erweitert
b

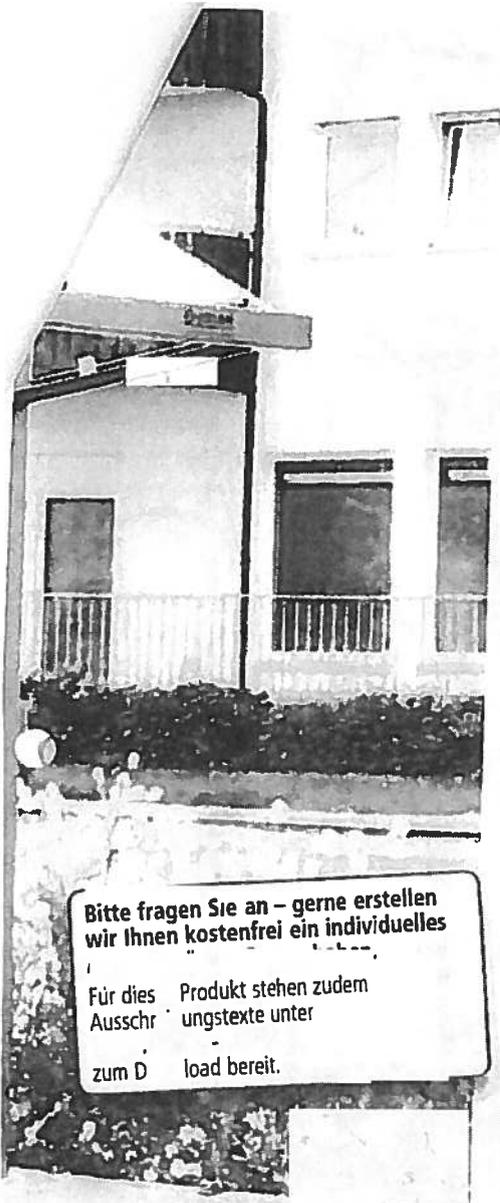
Erweiterungen.

hinter

9

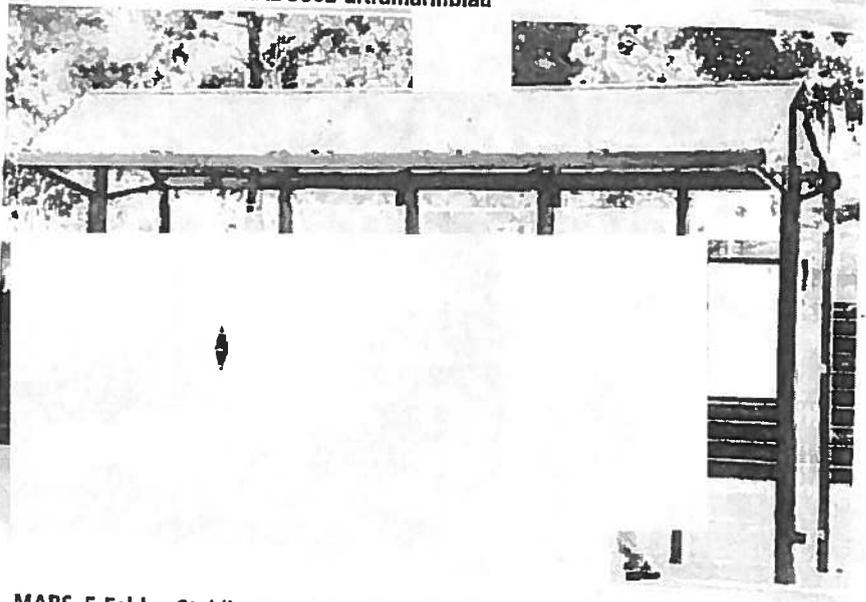
Wartehalle MARS
Feldanzahl

				
Dachlänge x Dachtiefe	2,05 x 1,92	3,03 x 1,92	4,00 x 1,92	5,95 x 1,92
Oberfläche Stahlteile	feuerverzinkt und pulverbeschichtet			
Wartehalle MARS (ohne Rück- und Seitenwände)	Nr. 245 530 04	245 531 04	123 973 04	245 532 04



WARTEHALLEN

Wartehalle MARS, 4 Felder, Rück- und Seitenwände mit keramischen Siebdruck, Stahlkonstruktion in RAL 5002 ultramarinblau



Bitte fragen Sie an – gerne erstellen wir Ihnen kostenfrei ein individuelles

Für dies Produkt stehen zudem ungstexte unter zum D load bereit.



MARS, 5 Felder Stahlkonstruktion in RAL 3020 verkehrsrot

Befestigung:

Stützen mit Fußplatten zum bauseitige Fundamente bei +/- 0 mm, nach unseren Plänen inklusive Bodenbefestigung.

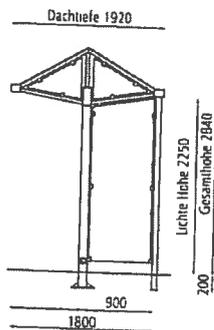
Option:

Höhere Schneelast keramisch Solarausstattung auf Anfrage.

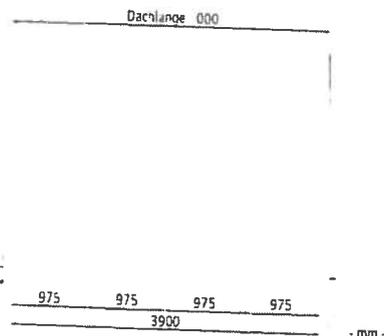
Weitere Bilder, Informationen und unser Angebot unter www.ziegler-metall.de/mars

angemessen möglich
1 x XI

Seitenansicht



Frontansicht, 4 Felder



Rückwand komplett, glashell
Raster 0 98 m
Seitenwand, glashell
Raster 0 90 m
Windschutzwand, glashell
Raster 0 98 m
Beleuchtung IP 65,
1 x 36 Watt

	2	3	4	6
Nr.	245 533 04	245 534 04	123 974 04	245 535 04
Nr.			123 977 04	
Nr.			245 536 04	
Nr.			245 537 04	



s. S. 154

s. S. 493

s. S. 488



Vorlage

zur Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Alt-Mölln am 25.04.2013

zu Tagesordnungspunkt 10: Herstellung von Markierungen an den Fußgänger-
furten an der L 257

Sachverhalt:

Der Planungs- und Bauausschuss hat in der Sitzung am 09.04.2013 (s. umseitige Vorlage) empfohlen, mit der Straßenverkehrsaufsichtsbehörde zu klären, ob auf die Aufbringung der Fahrbahnmarkierung für die Einmündung Bundesstraße / Kampweg verzichtet werden kann.

Das Ergebnis liegt bis zum heutigem Tage noch nicht vor.

Haushaltsmittel für die Fahrbahnmarkierung stehen bei Haushaltsstelle 54101/5221000 zur Verfügung.

Beschlußvorschlag:

Die Gemeindevertretung beschließt:

1. Die Verwaltung wird beauftragt zwei weitere Angebote für die Herstellung der Fahrbahnmarkierung einzuholen.
2. Die Bürgermeisterin wird ermächtigt, den Auftrag zur Herstellung der Fahrbahnmarkierung für die Einmündungen / Kreuzungen Bundesstraße / Zubringer zur B 207 und Bundesstraße / Lausobtsch / Energiestraße und, sofern die Straßenverkehrsaufsichtsbehörde die Markierung für die Einmündung Bundesstraße / Kampweg ebenfalls voraussetzt, auch für diese Einmündung, bei einer Auftragssumme von bis zu maximal 4000,- € inkl. MwSt., zu erteilen.

Gesetzliche Zahl der Vertreter 11

anwesend: 9
ausgeschlossen gem. § 22 GO GO 1

Abstimmungsergebnis:

Ja Nein Enthaltung

9 / /

Im Auftrag

(Jc)

4000,-
Haushaltsmittel werden
überplanmäßig bereit
gestellt bei Bedarf

Vorlage

zur Sitzung des Bauausschusses der Gemeinde Alt-Mölln am 09. April 2013

**zu Tagesordnungspunkt: _____ Radwegbeschichtung aus roter Reibe-
plastik - Bundesstraße**

Sachverhalt:

Bereits im letzten Jahr gab es eine Anregung aus der Gemeindevertretung die Radwege der Bundesstraße durch Markierung besonders zu kennzeichnen.

Folgende Einmündungen sind betroffen:

1.) Bundesstraße / Kampweg:	38,19 m ²
2.) Bundesstraße / Zubringer zur B 207	105,38 m ²
3.) Bundesstraße / Lausebusch / Energiestraße	<u>51,15 m²</u>
gesamt:	194,72 m ²

Das Aufmaß ist als Anlage dieser Vorlage beigelegt.

↙ Auf Grund der großen Verkehrsbelastung scheidet eine Farbmarkierung aus. Bewährt haben sich Beschichtungen aus Reibeplastik.

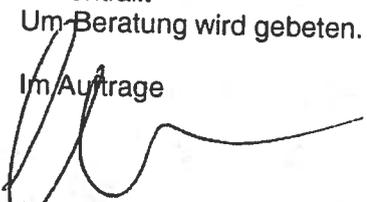
Die Kosten je m² Reibeplastik betragen rd. 28,50 €/m² zzgl. MwSt.. Die Markierung der o. a. Bereiche würde demnach $194,72 \text{ m}^2 \times 28,50 \text{ €/m}^2 \times 1,19 = 6.603,93 \text{ €}$ betragen.

Beschlussvorschlag:

. / . entfällt

Um Beratung wird gebeten.

Im Auftrage


(Johann)

Anlagen:

Aufmaß

Gemeinde Alt-Mölln
Die Bürgermeisterin
Az.:

Mölln, 24. April 2013

Vorlage

zur Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Alt-Mölln am 25. April 2013

zu Tagesordnungspunkt 11: Energetisches Gutachten Dorfgemeinschaftshaus –
Auftrag für Kostenermittlung

Sachverhalt:

Der Planungs- und Bauausschuss hat in der Sitzung am 09.04.2013 Folgendes einvernehmlich festgelegt:

Herr Dipl. Ing. Frank erstellt eine Kostenschätzung für

- den Einbau eines Brennwertgerätes,
- die Erneuerung der großen Fenster im KiGa
- den Austausch der älteren Fenster im OG,
- den Einbau einer Tür auf der Südseite des Gebäudes einschließlich Podeste, Treppe usw.,
- den Austausch der kleinen Fenster im WC-Bereich (KiGa) und
- die Montage einer Solarthermie (sofern es sich lohnt).

Zudem ist von Herr Frank zu klären, welche der vorgenannten Maßnahmen förderfähig sind bzw. für welche es ein zinsgünstiges Darlehen geben würde. Ferner wird Herr Frank zur nächsten GV-Sitzung ein Angebot für seine Planungsleistungen einreichen."

Beschlußvorschlag:

J.

Um Beratung und Beschlussfassung wird gebeten.

Gesetzliche Zahl der Vertreter

anwesend:
ausgeschlossen gem. § 22 GO GO

Abstimmungsergebnis:

Auftrag für Kostenermittlung
(Punkt 1) des Angebotes.

Ja	Nein	Enthaltung
9	0	0

im Auftrag

(ohann)

Anlage 5.2



Dem Energiefresser
auf der Spur



EnergieSpar-Haus Lübeck GmbH | Karlstraße 4 | 23554 Lübeck

EnergieSpar-Haus Lübeck GmbH
Karlstraße 4
23554 Lübeck

Telefon: 0451 - 28 48 88
Telefax: 0451 - 28 48 86
info@energiesparhaus-luebeck.de
www.energiesparhaus-luebeck.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 10 - 18 Uhr

An
Frau Bürgermeisterin
Ina Burmester
Dorfstraße 36a

23881 Alt-Mölln

Lübeck, den 15.04.2013

**Betr.: Angebot Baubegleitung für das Dorfgemeinschaftshaus in der
Dorfstraße 3 in 23881 Alt-Mölln**

Sehr geehrte Frau Burmester,

nachfolgend biete ich Ihnen die Baubegleitung für die besprochenen energetischen Sanierungsmaßnahmen und Umbauarbeiten des Dorfgemeinschaftshauses in der Dorfstraße 3 in 23881 Alt-Mölln wie folgt an:

• Kostenermittlung vor Ort, Aufstellung Kostenplan betreffs der KfW-Förderung (Programme 218, 233 & 152)	350,00
• Beantragung der KfW-Fördermittel, Bestätigung nach Durchführung	400,00
• Vorbereiten von Ausschreibungs- und Vergabeunterlagen	500,00
• Durchführung der Ausschreibung, Erstellung von Preisspiegeln	400,00
• Objektüberwachung, Baubegleitung gemäß KfW-Richtlinien	1.200,00
Summe	2.850,00

alle Preise zuzüglich der gesetzl. MwSt.

Mit freundlichen Grüßen

Dipl.Ing. Sascha Roman Frank
Architekt, Gebäudeenergieberater

Öffnungszeiten : Montag – Freitag 10.00 – 18.00 Uhr

Vorlage

zur Sitzung der der Gemeinde am	Gemeindevertretung Alt-Mölln 25.04.2013
zu Tagesordnungspunkt: 12	Widmung von Straßen und Wegen

Sachverhalt:

Durch eine Widmung wird aus dem privaten Grundstück der Gemeinde oder eines anderen Eigentümers eine öffentliche Straße. Hieran sind in verschiedenen Gesetzen diverse Rechtsfolgen für Benutzer, Straßenbaulastträger und Anlieger geknüpft, insbesondere auch die Geltung der Straßenverkehrsordnung und die Verpflichtung, Fahrzeuge nur mit einer gültigen Fahrerlaubnis zu führen.

Voraussetzung für die Widmung ist, dass die für die Straße benutzten Grundstücke im Eigentum des Straßenbaulastträgers stehen oder der Eigentümer der Widmung zugestimmt hat.

Nach § 6 Abs. 1 Straßen- und Wegegesetzes des Landes Schleswig-Holstein (StrWG) ist eine Straße bei Ihrer Widmung in eine Straßengruppe nach § 3 StrWG einzustufen. Straßen, die dem Verkehr innerhalb der geschlossenen Ortslage oder ausgewiesener Baugebiete dienen und keine Ortsdurchfahrten klassifizierter Straßen sind, sind danach Ortsstraßen.

Beschlussvorschlag:

Die Gemeinde Alt-Mölln widmet die Straßen:

Straße	Flur	Flurstücksnummer	Gemarkung
Am Brink	3	84/8	Alt-Mölln
Am Brink	3	90/3	Alt-Mölln
Am Brink	3	90/10	Alt-Mölln
Am Brink	3	91/4	Alt-Mölln
Am Brink	3	99/2	Alt-Mölln
Am Brink	3	112/8	Alt-Mölln
Am Schäferkaten	3	80/4	Alt-Mölln
Am Schäferkaten	3	81/8	Alt-Mölln
Am Schäferkaten	3	80/2	Alt-Mölln
Am Brook	6	3/1	Alt-Mölln
Am Brook	6	8/2	Alt-Mölln
Am Wender	3	61/5	Alt-Mölln
Am Wender	3	61/7	Alt-Mölln
Am Wender	3	62/3	Alt-Mölln
Am Wender	3	63/6	Alt-Mölln
Am Wender	3	70/10	Alt-Mölln
Am Lausebusch	2	39/18	Alt-Mölln
Am Lausebusch	2	39/19	Alt-Mölln
Am Lausebusch	2	41/1	Alt-Mölln
Am Lausebusch	2	47/11	Alt-Mölln
Am Horsberg	1	100/34	Alt-Mölln
Am Horsberg	1	105/3	Alt-Mölln
An den Wiesen	3	10/13	Alt-Mölln
Bundesstraße	2	4/75	Alt-Mölln
Bundesstraße	4	5/1	Alt-Mölln
Bundesstraße	4	5/2	Alt-Mölln

Bundesstraße	4	5/4	Alt-Mölln
Dorfstraße	1	83/15	Alt-Mölln
Dorfstraße	1	83/16	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	47/4	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	64/2	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	81/2	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	84/4	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	85/2	Alt-Mölln
Dorfstraße	3	102/1	Alt-Mölln
Energiestraße	2	41/2	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/12	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/16	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/19	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/20	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/21	Alt-Mölln
Energiestraße	2	42/22	Alt-Mölln
Heinrich-Brandt-Weg	1	98/32	Alt-Mölln
Im Weiler Park	2	21/82	Alt-Mölln
Im Weiler Park	2	21/84	Alt-Mölln
Kampweg	2	50/1	Alt-Mölln
Kampweg	2	50/3	Alt-Mölln
Karstenberg	7	31/2	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	4/46	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	4/47	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	4/49	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	4/81	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/9	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/20	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/21	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/22	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/32	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/50	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/101	Alt-Mölln
Zu den Ziegelwiesen	2	21/103	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	58/11	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	58/17	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	61/16	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	61/19	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	70/13	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	70/20	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	71/2	Alt-Mölln
Auf der Worth	3	72/7	Alt-Mölln

der Gemarkung Alt-Mölln – gemäß § 6 des Straßen- und Wegegesetzes des Landes Schleswig-Holstein (StrWG) dem öffentlichen Verkehr und stuft sie gemäß § 3 StrWG als Ortsstraße ein.

Gesetzliche Zahl der Vertreter:	11	Abstimmung:		
Anwesend:		Ja	Nein	Enthaltung
Ausgeschlossen gem. § 22 GO	-----			

bestätigen